

Geheimhaltungsvereinbarung (GHV)

Non-disclosure agreement (NDA)

HAMMELMANN[®]

Datum | Date

Unternehmen | Company

Hiermit verpflichten wir uns, alle uns im Rahmen der Geschäftsbeziehung mit der Hammelmann GmbH zur Verfügung gestellten oder sonst bekanntgewordenen kaufmännischen, technischen sowie betrieblichen Informationen vertraulich zu behandeln und weder ganz noch teilweise Dritten direkt oder indirekt zugänglich zu machen. Dies gilt insbesondere für Zeichnungen und Arbeitspläne. Außerdem verpflichten wir uns, die uns zur Verfügung gestellten Unterlagen ausschließlich für die vertraglich vorgesehenen Zwecke zu verwenden.

Sämtliche der Hammelmann GmbH zustehenden gewerblichen Schutzrechte (Patentrechte, Gebrauchsmusterrechte, Urheberrechte) werden einschränkungslos anerkannt. Dies gilt auch für gewerbliche Schutzrechte Dritter, die die Hammelmann GmbH nutzt.

Die Verpflichtung zur Geheimhaltung besteht unabhängig davon, ob die geheim zu haltenden Informationen usw. ausdrücklich als vertraulich oder als Geschäftsgeheimnis bezeichnet worden sind. Sie besteht auch nach Beendigung des einzelnen Auftrages und nach Beendigung der Geschäftsbeziehung fort.

Nach Beendigung des einzelnen Auftrages, bei Beendigung der Geschäftsbeziehung oder sonst auf Verlangen der Hammelmann GmbH werden wir sämtliche in unserem Besitz befindlichen Unterlagen unverzüglich an die Hammelmann GmbH herausgeben. Dies gilt für Originale ebenso wie für Kopien der Unterlagen.

Für jeden Fall der Zuwiderhandlung gegen eine der Verpflichtungen aus dieser Verpflichtungserklärung hat die Hammelmann GmbH unter Ausschluss des Fortsetzungszusammenhanges Anspruch auf eine Vertragsstrafe in Höhe von € 25.000.

Der Hammelmann GmbH bleibt vorbehalten, einen weitergehenden Schadensersatzanspruch geltend zu machen. Die geleistete Vertragsstrafe ist auf diesen Schadensersatzanspruch anzurechnen. Eine strafrechtliche Verfolgung von Verstößen wird durch diese Verpflichtungserklärung nicht ausgeschlossen.

Das Vertragsverhältnis unterliegt dem Recht der Bundesrepublik Deutschland oder ersatzweise dem UN-Kaufrecht. Erfüllungsort ist Oelde, Gerichtsstand ist für beide

Teile Beckum (Amtsgericht) bzw. Münster/Westf. (Landgericht).

We hereby undertake to treat as confidential all commercial, technical and operational information made available to us within the scope of the business relationship with Hammelmann GmbH or which otherwise becomes known to us and not to make such information directly or indirectly available to third parties, either in whole or in part. This applies in particular to drawings and work plans. Furthermore, we undertake to use the documents made available to us exclusively for the contractually intended purposes.

All industrial property rights to which Hammelmann GmbH is entitled (patent rights, utility model rights, copyrights) are recognised without restriction. This shall also apply to industrial property rights of third parties used by Hammelmann GmbH.

The obligation to maintain secrecy exists irrespective of whether the information etc. to be kept secret has been expressly designated as confidential or as a trade secret. It shall continue to exist even after termination of the individual order and after termination of the business relationship.

Upon termination of the individual order, upon termination of the business relationship or otherwise at the request of Hammelmann GmbH, we shall immediately return to Hammelmann GmbH all documents in our possession. This applies to originals as well as to copies of the documents.

Hammelmann GmbH shall be entitled to a contractual penalty in the amount of € 25.000 for each case of violation of one of the obligations from this declaration of obligation, excluding the continuation connection.

Hammelmann GmbH reserves the right to assert a further claim for damages. The contractual penalty paid shall be offset against this claim for damages. Criminal prosecution of violations is not excluded by this declaration of obligation.

The contractual relationship shall be governed by the law of the Federal Republic of Germany or, alternatively

alternatively the UN Convention on Contracts for the International Sale of Goods. The place of performance is Oelde, the place of jurisdiction for both parties is

Beckum (local court) or Münster/Westphalia (regional court).

Ort, Datum
Location, Date

Name, Vorname, Position
Name, firstname, position

rechtsverbindliche Unterschrift
legally binding signature